

## MITTEILUNGEN DES EUROPÄISCHEN PATENTAMTS

### Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 10. September 1992 über die Neufassung des Formblatts für die Zahlung von Gebühren und Auslagen (EPA Form 1010)

Das EPA hat eine Neufassung des Formblatts für die Zahlung von Gebühren und Auslagen (EPA Form 1010 08.92) herausgegeben. Die Neufassung ist nachstehend abgedruckt. Sie enthält eine Vielzahl von kleineren Änderungen, insbesondere im Informationsteil (Gebührenarten-Kennziffern und Kontoangaben). Das Layout ist in dem für das OCR-Lesen<sup>1</sup> bestimmten Teil unverändert geblieben. Vorhandene Bestände der bisherigen Fassung<sup>2</sup> können deshalb aufgebraucht werden.

Das Formblatt ist kostenlos erhältlich beim EPA in München, Den Haag, Berlin und Wien sowie bei den Zentralbehörden für den gewerblichen Rechtsschutz der Vertragsstaaten.

Es wird darauf hingewiesen, daß im Falle der Einreichung des Formblatts per **Telefax** zur Verwendung als **Abbuchungsauftrag** die Nachreichung des Originals des Formblatts oder eines Bestätigungsschreibens zur Gefahr von Doppelbuchungen führt und deshalb unterbleiben soll. Gleiches gilt für Abbuchungsaufträge, die ohne Verwendung des Formblatts 1010 per Telex oder Telefax übermittelt werden. Eine Nachreichung oder Bestätigung ist weder nach Nr. 6.2 der Vorschriften über das laufende Konto<sup>3</sup> noch nach Nr. 4.2 der Mitteilung des EPA vom 2. Juni 1992 über die Einreichung von Patentanmeldungen und anderen Unterlagen<sup>4</sup> erforderlich.

## INFORMATION FROM THE EUROPEAN PATENT OFFICE

### Notice from the European Patent Office dated 10 September 1992 concerning revised EPO Form 1010 ("Payment of fees and costs")

The EPO has revised the above form (EPO Form 1010 08.92). In the new version, reproduced below, a number of small changes have been made, particularly to the explanatory section (fee codes and list of accounts). The layout in the OCR section<sup>1</sup> however remains unchanged, so applicants can use up their existing stocks of the old version<sup>2</sup>.

The form is available free of charge from the EPO in Munich, The Hague, Berlin and Vienna, or from the central industrial property offices of the EPC Contracting States.

Applicants are reminded that if they file the form by **fax** for use as a **debit order** they should not follow this up by filing the original form or a letter of confirmation; the same applies for debit orders sent in by telex or fax without using Form 1010. If they do so—which is not required by either point 6.2 of the arrangements for deposit accounts<sup>3</sup> or point 4.2 of the notice from the EPO dated 2 June 1992 concerning the filing of patent applications and other documents<sup>4</sup>—they run the risk of payment being debited twice.

## COMMUNICATIONS DE L'OFFICE EUROPEEN DES BREVETS

### Communiqué de l'Office européen des brevets en date du 10 septembre 1992 relatif à la nouvelle version du bordereau de règlement de taxes et de frais (OEB Form 1010)

L'OEB a publié une nouvelle version du bordereau de règlement de taxes et de frais (OEB Form 1010 08.92). La nouvelle version, reproduite ci-après, contient de nombreuses petites modifications, notamment dans la partie où figurent les informations (codes des taxes et données relatives aux comptes). La présentation de la partie réservée à la lecture ROC<sup>1</sup> est restée inchangée. Par conséquent, l'ancienne version<sup>2</sup> peut être utilisée jusqu'à épuisement des stocks.

Le bordereau peut être obtenu gratuitement auprès de l'OEB à Munich, à La Haye, à Berlin et à Vienne, ainsi qu'auprès des services centraux de la propriété industrielle des Etats contractants de la CBE.

L'attention est attirée sur le fait que si le bordereau est déposé **par téléfax** et utilisé comme **ordre de débit**, la production ultérieure du bordereau original ou d'une lettre de confirmation risque de donner lieu à une double comptabilisation et doit donc être évitée. Il en va de même pour les ordres de débit transmis par télex ou par téléfax sans utilisation du formulaire 1010. Ni le point 6.2 de la réglementation applicable aux comptes courants<sup>3</sup>, ni le point 4.2 du communiqué de l'OEB en date du 2 juin 1992 relatif au dépôt de demandes de brevet et d'autres pièces<sup>4</sup> ne prévoient l'obligation de produire ultérieurement des documents ou de donner une confirmation.

<sup>1</sup> ABI EPA 1987.29

<sup>2</sup> ABI EPA 1990.230

<sup>3</sup> ABI EPA 1882.15. Siehe hierzu auch Entscheidung T 170/83, Nr. 8 Absatz 2 der Entscheidungsgründe (ABI EPA 1984.605)

<sup>4</sup> ABI EPA 1992.306

<sup>1</sup> OJ EPO 1987.29

<sup>2</sup> OJ EPO 1990.230

<sup>3</sup> OJ EPO 1982.15 (see also decision T 170/83

reasons point 8, paragraph 2 OJ EPO 1984.605)

<sup>4</sup> OJ EPO 1992.306

<sup>1</sup> JO OEB 1987.29

<sup>2</sup> JO OEB 1990.230.

<sup>3</sup> JO OEB 1982.15. Cf également à ce propos la décision T 170/83, point 8, deuxième alinéa des motifs (JO OEB 1984.605)

<sup>4</sup> JO OEB 1992.306



# Zahlung von Gebühren und Auslagen

An das  
Europäische Patentamt  
Referat Kassen- und  
Rechnungswesen  
Erhardtstr. 27  
W - 8000 München 2

Bitte nur mit Schreibmaschine ausfüllen

Name des Einzahlers

Zeichen des Einzahlers/Auftraggebers

Anschrift

Zahlungsart

Bank/Postgiroüberweisung <sup>①</sup>

Bankinstitut/Postgiroamt

Anliegender Scheck Nr.

Abbuchung vom beim EPA  
geführten laufenden  
Konto wird beantragt <sup>②</sup>

Nummer des laufenden Kontos

Aktenzeichen der Patentanmeldung/des Patents (für jedes Aktenzeichen ein Formblatt)

Zahlungszweck

EP

PCT

Kennziffer

Währung <sup>③</sup>

Betrag

Erläuterungen:

① Die Zahlung ist auszuführen »ohne Kosten für den Begünstigten«. Konten der Europäischen Patentorganisation und entsprechende Zahlungswährungen siehe Rückseite.

② Abbuchungen von beim Europäischen Patentamt geführten laufenden Konten sind nur in DEM möglich.

③ Die Zahlungswährung richtet sich nach der Währung des Staats, in dem das Konto geführt wird. Verwenden Sie die auf der Rückseite aufgeführte Abkürzung für die Zahlungswährung.

④ Nur bei Abweichung gegenüber den in Feld 33 des EPA-Formblatts 1001 (Erteilungsantrag) benannten Vertragsstaaten sollen die einzelnen Vertragsstaaten angegeben werden.

001 Anmeldegebühr

002 Recherchegebühr

005 Benennungsgebühr(en) <sup>④</sup>

015 Anspruchsgebühr(en) (Regel 31(1) EPÜ)

055 Zusätzliche Kopie

006 Prüfungsgebühr

007 Erteilungsgebühr einschließlich Druckkostengebühr (bis 35 Seiten)

008 Zusätzliche Druckkostengebühr (mehr als 35 Seiten)

033 Jahresgebühr für das 3. Jahr

034 Jahresgebühr für das 4. Jahr

035 Jahresgebühr für das 5. Jahr

Gesamtbetrag

Unterschrift

Ort, Datum

## Gebührenarten-Kennziffern

|   |  |  |
|---|--|--|
| <p>001 = Anmeldegebühr<br/>                 002 = Recherchegebühr für eine europäische Recherche oder eine ergänzende europäische Recherche<br/>                 003 = Recherchegebühr für eine internationale Recherche<br/>                 005 = Benennungsgebühr für jeden benannten Vertragsstaat<br/>                 006 = Prüfungsgebühr<br/>                 007 = Erteilungsgebühr einschließlich Druckkostengebühr für die europäische Patentschrift (höchstens 35 Seiten)<br/>                 008 = Zusätzliche Druckkostengebühr für die europäische Patentschrift (mehr als 35 Seiten)<br/>                 009 = Druckkostengebühr für eine neue europäische Patentschrift (Pauschalgebühr)<br/>                 010 = Einspruchsgebühr<br/>                 011 = Beschwerdegebühr<br/>                 012 = Weiterbehandlungsgebühr<br/>                 013 = Wiedereinsetzungsgebühr<br/>                 015 = Anspruchsgebühr für den elften und jeden weiteren Patentanspruch (Regel 31 (1) EPÜ)<br/>                 016 = Anspruchsgebühr gemäß Regel 51 (7) EPU<br/>                 017 = Kostenfestsetzungsgebühr<br/>                 018 = Beweissicherungsgebühr<br/>                 019 = Übermittlungsgebühr für eine internationale Anmeldung<br/>                 020 = Nationale Grundgebühr für eine internationale Anmeldung<br/>                 021 = Gebühr für die vorläufige Prüfung einer internationalen Anmeldung<br/>                 022 = Eintragung von Rechtsübergängen<br/>                 023 = Eintragung von Lizenzen und anderen Rechten</p> | <p>024 = Löschung der Eintragung einer Lizenz und anderer Rechte<br/>                 025 = Zusätzliche Ausfertigung der Urkunde über das europäische Patent<br/>                 026 = Auszug aus dem europäischen Patentregister<br/>                 027 = Gewährung von Einsicht in die Akten einer europäischen Patentanmeldung<br/>                 028 = Verwaltungsgebühr für laufende Konten<br/>                 029 = Ausstellung einer beglaubigten Kopie einer europäischen Patentanmeldung oder einer internationalen Anmeldung; Prioritätsbelege<br/>                 030 = Auskunftserteilung aus den Akten einer europäischen Patentanmeldung<br/>                 031 = Zuschlag für die Übermittlung mit Fernschreiben oder Telefax<br/>                 032 = Zuschlagsgebühr zur Anmeldegebühr, zur Recherchegebühr, zu einer Benennungsgebühr oder zur nationalen Grundgebühr<br/>                 033 = Jahresgebühr für das 3. Jahr<br/>                 034 = Jahresgebühr für das 4. Jahr<br/>                 035 = Jahresgebühr für das 5. Jahr<br/>                 036 = Jahresgebühr für das 6. Jahr<br/>                 037 = Jahresgebühr für das 7. Jahr<br/>                 038 = Jahresgebühr für das 8. Jahr<br/>                 039 = Jahresgebühr für das 9. Jahr<br/>                 040 = Jahresgebühr für das 10. Jahr<br/>                 041 = Jahresgebühr für das 11. Jahr<br/>                 042 = Jahresgebühr für das 12. Jahr<br/>                 043 = Jahresgebühr für das 13. Jahr<br/>                 044 = Jahresgebühr für das 14. Jahr<br/>                 045 = Jahresgebühr für das 15. Jahr<br/>                 053 = Zuschlagsgebühr für die verspätete Stellung des Prüfungsantrags</p> | <p>055 = Zusätzliche Kopie der im europäischen Recherchenbericht aufgeführten Schriften<br/>                 056 = Zuschlagsgebühr nach Regel 58 (6) EPU<br/>                 058 = Zusätzliche europäische Patentschrift(en)<br/>                 059 = Übermittlungskosten<br/>                 060 = Gebühr für ein technisches Gutachten<br/>                 061 = Zuschlagsgebühr nach Art. 8(3) GebO<br/>                 062 = Widerspruchsgebühr<br/>                 063 = Gebühr für verspätete Zahlung (Regel 16bis PCT)<br/>                 093 = Zuschlagsgebühr zur 3. Jahresgebühr<br/>                 094 = Zuschlagsgebühr zur 4. Jahresgebühr<br/>                 095 = Zuschlagsgebühr zur 5. Jahresgebühr<br/>                 096 = Zuschlagsgebühr zur 6. Jahresgebühr<br/>                 097 = Zuschlagsgebühr zur 7. Jahresgebühr<br/>                 098 = Zuschlagsgebühr zur 8. Jahresgebühr<br/>                 099 = Zuschlagsgebühr zur 9. Jahresgebühr<br/>                 100 = Zuschlagsgebühr zur 10. Jahresgebühr<br/>                 101 = Zuschlagsgebühr zur 11. Jahresgebühr<br/>                 102 = Zuschlagsgebühr zur 12. Jahresgebühr<br/>                 103 = Zuschlagsgebühr zur 13. Jahresgebühr<br/>                 104 = Zuschlagsgebühr zur 14. Jahresgebühr<br/>                 105 = Zuschlagsgebühr zur 15. Jahresgebühr</p> <p>Von WIPO festgesetzte PCT-Gebühren in DEM:<br/>                 (Bei Zahlung dieser PCT-Gebühren in anderen zugelassenen Währungen werden die Kennziffern vom EPA eingesetzt)</p> <p>161 = Grundgebühr in DEM<br/>                 162 = Zusatzgebühr zur Grundgebühr in DEM<br/>                 163 = Bestimmungsgebühr in DEM<br/>                 164 = Bearbeitungsgebühr in DEM</p> |
|---|--|--|

## Verzeichnis der für die Europäische Patentorganisation eröffneten Bank- und Postscheckkonten sowie der entsprechenden Zahlungswährungen

| Staat und Zahlungswährung           | Bankkonten  | Postscheckkonten  | Staat und Zahlungswährung          | Bankkonten   | Postscheckkonten  |
|-------------------------------------|---|---|------------------------------------|--|---|
| AT<br>Österr.<br>Schilling<br>(ATS) | Nr. 102-133-851/00 (BLZ 12000)<br>Z-Länderbank Bank Austria AG<br>Landstraßer Hauptstr. 1<br><b>A - 1030 Wien</b>                             | Nr. 7451 030<br>Österreichische Postsparkasse<br>Georg Coch-Platz 2<br><b>A - 1018 Wien</b>                 | GB<br>Pound<br>Sterling<br>(GBP)   | Nr. 60271489<br>Barclays Bank PLC<br>P.O. Box 544<br>54 Lombard Street<br><b>GB - London EC3V 9EX</b>                          |   |
| BE<br>Franc<br>belge<br>(BEF)       | Nr. 310-0449878-78 étr. conv.<br>Banque Bruxelles Lambert<br>BP 948 BRU. 5<br><b>B - 1050 Bruxelles</b>                                       | Nr. 000-1154426-29<br>Office des Cheques postaux<br><b>B - 1100 Bruxelles</b>                               | GR<br>Drachme<br>(GRD)             | Nr. 112002002007046<br>Credit Bank AE<br>Athens Tower Branch<br>2, Messoghion Avenue<br><b>GR - 115 27 Athens</b>              |   |
| CH<br>Schweizer<br>Franken<br>(CHF) | Nr. 322 005 01 B<br>Schweizerische Bankgesellschaft<br><b>CH - 8021 Zürich</b>  | Nr. 30-30-796-1<br>Postscheckamt Bern<br><b>CH - 3000 Bern</b>  | IE<br>Irish<br>pound<br>(IEP)      | Nr. 30 98 22 01 (Bank code 901490)<br>Bank of Ireland<br>Lower Baggot Street Branch<br>P. O. Box 3131<br><b>IRL - Dublin 2</b> |   |
| DE<br>Deutsche<br>Mark<br>(DEM)     | Nr. 3 338 800 00<br>Dresdner Bank (BLZ 700 800 00)<br>Promenadeplatz 7<br><b>W - 8000 München 2</b>   | Nr. 300-800<br>Postgiroamt München<br>(BLZ 700 100 80)<br><b>W - 8000 München</b>                           | IT<br>Lira<br>italiana<br>(ITL)    | Nr. 37527 »Lire interne«<br>Banca Nazionale del Lavoro<br>Via Bissolati 2<br><b>I - 00187 Roma</b>                             | Nr. 10568277<br>Centro Compartimentale<br>Servizi Bancoposta per la<br>Lombardia<br>Piazza Vesuvio 6<br><b>I - 20100 Milano</b> |
| DK<br>Danske<br>kroner<br>(DKK)     | Nr. 3015-13375-9<br>Den Danske Bank<br>2 Holmens Kanal<br><b>DK - 1092 Copenhagen K.</b>  | Nr. 8995893<br>Postgiro<br>Bernstorffsgade 36<br><b>DK - 0800 København V</b>                               | LU<br>Franc<br>belge<br>(BEF)      | Nr. 7-108/9134/200 étr. conv.<br>Banque Internationale<br>à Luxembourg<br>Bd Royal 2-BP 2205<br><b>L - Luxembourg</b>          | Nr. 26421-37<br>Administration des P. et T.<br>Chèques postaux<br>BP 2500<br><b>L - Luxembourg</b>                              |
| ES<br>Peseta<br>española<br>(ESP)   | Nr. 30-34800-G<br>»pesetas convertibles«<br>Banco Exterior de España<br>Carrera de San Jeronimo 36<br><b>E - 28014 Madrid</b>                 | Nr. 00.00 000646.995<br>Caja Postal<br>Cuentas Extranjeras<br>Pº de Recoletos, 5<br><b>E - 28070 Madrid</b> | NL<br>Gulden<br>(NLG)              | Nr. 51 36 38 547<br>ABN-AMRO Bank N. V.<br>Kneuterdijk 1, Postbus 165<br><b>NL - 2514 EM-Den Haag</b>                          | Nr. 4012627<br>Postbank N. V.<br><b>NL - 6800 MA Arnhem</b>   |
| FR<br>Franc<br>français<br>(FRF)    | Nr. 30004-00567-000200 <b>20463-29</b><br>Banque Nationale de Paris<br>Agence France-Etranger<br>2 Place de l Opéra<br><b>F - 75002 Paris</b> |   | PT<br>Escudo<br>português<br>(PTE) | Nr. 020-08-839 11 45<br>Banco Pinto et Sotto Mayor<br>Av. Fontes Pereira de Melo 7<br><b>P - 1000 Lisboa</b>                   |   |
| FR<br>Franc<br>français<br>(FRF)    | Nr. 0340581 981 J.<br>Banque Worms<br>45 Boulevard Haussmann<br><b>F-75427 Paris Cedex 09</b>   |   | SE<br>Svenska<br>kronor<br>(SEK)   | Nr. 99-40 747 379<br>Svenska Handelsbanken<br><b>S - 10670 Stockholm</b>   | Nr. 74153-8<br>Postgirot<br><b>S - 105 06 Stockholm</b>   |



# Payment of fees and costs

European Patent Office  
Cash and Accounts  
Department  
Erhardtstr. 27  
W - 8000 München 2

Please complete using a typewriter

Name of payer

Payer's reference

Address

Mode of payment

Bank/Giro Office

Bank/Giro transfer <sup>①</sup>

Enclosed Cheque No.

Debit from deposit account with the EPO is requested <sup>②</sup>

Deposit account No

Patent application / Patent No. (A separate form is required for each application)

Purpose of payment

EP

PCT

Explanations:

Code

Currency <sup>③</sup>

Amount

001 Filing fee

002 Search fee

005 Designation fee(s) <sup>④</sup>

015 Claims fee(s) (Rule 31 (1) EPC)

055 Additional copy

006 Examination fee

007 Fee for grant including fee for printing (up to 35 pages)

008 Additional fee for printing (more than 35 pages)

033 Renewal fee for the 3rd year

034 Renewal fee for the 4th year

035 Renewal fee for the 5th year

① Payment must be made without charge to the payee. For European Patent Organisation accounts and corresponding currencies of payment see overleaf.

② Debits from deposit accounts with the European Patent Office may only be made in DEM.

③ Payments must be made in the currency of the State in which the EPO account in question is held. Please use the abbreviations for currencies of payment shown overleaf.

④ Contracting States should only be specified if they differ from those designated in box 33 of Form 1001 (Request for Grant).

Total

Signature

Place, Date

## Feescodes

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>001 = Filing fee</p> <p>002 = Search fee in respect of a European or supplementary European search</p> <p>003 = Search fee in respect of an international search</p> <p>005 = Designation fee for each Contracting State designated</p> <p>006 = Examination fee</p> <p>007 = Fee for grant including fee for printing the European patent specification (not more than 35 pages)</p> <p>008 = Additional fee for printing the European patent specification (more than 35 pages)</p> <p>009 = Fee for printing a new specification of the European patent - flat-rate fee</p> <p>010 = Opposition fee</p> <p>011 = Fee for appeal</p> <p>012 = Fee for further processing</p> <p>013 = Fee for re-establishment of rights</p> <p>015 = Claims fee for the eleventh and each subsequent claim (Rule 31 (1) EPC)</p> <p>016 = Claims fee according to Rule 51 (7) EPC</p> <p>017 = Fee for the awarding of costs</p> <p>018 = Fee for the conservation of evidence</p> <p>019 = Transmittal fee for an international application</p> <p>020 = National basic fee for an international application</p> <p>021 = Fee for the preliminary examination of an international application</p> <p>022 = Registering of transfer</p> <p>023 = Registering of licences and other rights</p> <p>024 = Cancellation of entry in respect of licences and other rights</p> | <p>025 = Duplicate copies of the European patent certificate</p> <p>026 = Extract from the Register of European Patents</p> <p>027 = Inspection of the files of a European patent application</p> <p>028 = Administrative fee deposit account</p> <p>029 = Issue of a certified copy of a European patent application or an international application; priority documents</p> <p>030 = Communication of information contained in the files of a European patent application</p> <p>031 = Additional charge for transmission by telex or telefax</p> <p>032 = Surcharge on the filing fee, the search fee, a designation fee or the national basic fee</p> <p>033 = Renewal fee for the 3rd year</p> <p>034 = Renewal fee for the 4th year</p> <p>035 = Renewal fee for the 5th year</p> <p>036 = Renewal fee for the 6th year</p> <p>037 = Renewal fee for the 7th year</p> <p>038 = Renewal fee for the 8th year</p> <p>039 = Renewal fee for the 9th year</p> <p>040 = Renewal fee for the 10th year</p> <p>041 = Renewal fee for the 11th year</p> <p>042 = Renewal fee for the 12th year</p> <p>043 = Renewal fee for the 13th year</p> <p>044 = Renewal fee for the 14th year</p> <p>045 = Renewal fee for the 15th year</p> <p>053 = Surcharge for late filing of the request for examination</p> <p>055 = Additional copy of the documents cited in the European search report</p> | <p>056 = Surcharge payable under Rule 58 (6) EPC</p> <p>058 = Additional European patent specification(s)</p> <p>059 = Postage and sundry communication expenses</p> <p>060 = Fee for a technical opinion</p> <p>061 = Surcharge under Art. 8 (3) RFees</p> <p>062 = Protest fee</p> <p>063 = Late payment fee (Rule 16bis PCT)</p> <p>093 = Additional fee for the renewal fee / 3rd year</p> <p>094 = Additional fee for the renewal fee / 4th year</p> <p>095 = Additional fee for the renewal fee / 5th year</p> <p>096 = Additional fee for the renewal fee / 6th year</p> <p>097 = Additional fee for the renewal fee / 7th year</p> <p>098 = Additional fee for the renewal fee / 8th year</p> <p>099 = Additional fee for the renewal fee / 9th year</p> <p>100 = Additional fee for the renewal fee / 10th year</p> <p>101 = Additional fee for the renewal fee / 11th year</p> <p>102 = Additional fee for the renewal fee / 12th year</p> <p>103 = Additional fee for the renewal fee / 13th year</p> <p>104 = Additional fee for the renewal fee / 14th year</p> <p>105 = Additional fee for the renewal fee / 15th year</p> <p>PCT Fees in DEM fixed by WIPO:<br/>(In the case of payment of these PCT fees in other authorized currencies, the feescodes will be inserted by the EPO)</p> <p>161 = Basic fee in DEM</p> <p>162 = Additional fee to the basic fee in DEM</p> <p>163 = Designation fee in DEM</p> <p>164 = Handling fee in DEM</p> |
|--|---|--|

### List of European Patent Organisation bank and giro accounts and corresponding currencies of payment

| Country / Currency of payment       | Bank accounts  | Giro accounts   | Country / Currency of payment      | Bank accounts  | Giro accounts   |
|-------------------------------------|--|---|------------------------------------|--|---|
| AT<br>Österr.<br>Schilling<br>(ATS) | No. 102-133-851/00 (BLZ 12000)<br>Z-Länderbank Bank Austria AG<br>Landstraßer Hauptstr. 1<br><b>A - 1030 Wien</b>                      | No. 7451.030<br>Österreichische Postsparkasse<br>Georg Coch-Platz 2<br><b>A - 1018 Wien</b>                 | GB<br>Pound<br>Sterling<br>(GBP)   | No. 60271489<br>Barclays Bank PLC<br>P.O. Box 544<br>54 Lombard Street<br><b>GB - London EC3V 9EX</b>                          |   |
| BE<br>Franc<br>belge<br>(BEF)       | No. 310-0449878-78 étr. conv.<br>Banque Bruxelles Lambert<br>BP 948 BRU. 5.<br><b>B - 1050 Bruxelles</b>                               | No. 000-1154426-29<br>Office des Chèques postaux<br><b>B - 1100 Bruxelles</b>                               | GR<br>Drachme<br>(GRD)             | No. 112002002007046<br>Credit Bank AE<br>Athens Tower Branch<br>2, Messoghion Avenue<br><b>GR - 115 27 Athens</b>              |   |
| CH<br>Schweizer<br>Franken<br>(CHF) | No. 322 005 01 B<br>Schweizerische Bankgesellschaft<br><b>CH - 8021 Zürich</b>   | No. 30-30-796-1<br>Postscheckamt Bern<br><b>CH - 3000 Bern</b>  | IE<br>Irish<br>pound<br>(IEP)      | No. 30 98 22 01 (Bank code 901490)<br>Bank of Ireland<br>Lower Baggot Street Branch<br>P. O. Box 3131<br><b>IRL - Dublin 2</b> |   |
| DE<br>Deutsche<br>Mark<br>(DEM)     | No. 3 338 800 00<br>Dresdner Bank (BLZ 700 800 00)<br>Promenadeplatz 7<br><b>W - 8000 München 2</b>                                    | No. 300-800<br>Postgiroamt München<br>(BLZ 700 100 80)<br><b>W - 8000 München</b>                           | IT<br>Lira<br>italiana<br>(ITL)    | No. 37527 »Lire interne«<br>Banca Nazionale del Lavoro<br>Via Bissolati 2<br><b>I - 00187 Roma</b>                             | No. 10568277<br>Centro Compartimentale<br>Servizi Bancoposta per la<br>Lombardia<br>Piazza Vesuvio 6<br><b>I - 20100 Milano</b> |
| DK<br>Danske<br>kroner<br>(DKK)     | No. 3015-13375-9<br>Den Danske Bank<br>2 Holmens Kanal<br><b>DK - 1092 Copenhagen K.</b>   | No. 8995893<br>Postgiro<br>Bernstorffsgade 36<br><b>DK - 0800 København V</b>                               | LU<br>Franc<br>belge<br>(BEF)      | No. 7-108/9134/200 étr. conv.<br>Banque Internationale<br>à Luxembourg<br>Bd Royal 2-BP 2205<br><b>L - Luxembourg</b>          | No. 26421-37<br>Administration des P. et T.<br>Chèques postaux<br>BP 2500<br><b>L - Luxembourg</b>                              |
| ES<br>Peseta<br>española<br>(ESP)   | No. 30-34800-G<br>»pesetas convertibles«<br>Banco Exterior de España<br>Carrera de San Jeronimo 36<br><b>E - 28014 Madrid</b>          | No. 00.00.000646.995<br>Caja Postal<br>Cuentas Extranjeras<br>Pº de Recoletos, 5<br><b>E - 28070 Madrid</b> | NL<br>Gulden<br>(NLG)              | No. 51 36 38 547<br>ABN-AMRO Bank N. V.<br>Kneuterdijk 1, Postbus 165<br><b>NL - 2514 EM-Den Haag</b>                          | No. 4012627<br>Postbank N. V.<br><b>NL - 6800 MA Arnhem</b>   |
| FR<br>Franc<br>français<br>(FRF)    | No. 30004-00567-000200 20463-29<br>Banque Nationale de Paris<br>Agence France-Etranger<br>2 Place de l'Opéra<br><b>F - 75002 Paris</b> |   | PT<br>Escudo<br>português<br>(PTE) | No. 020-08-839 11 45<br>Banco Pinto et Sotto Mayor<br>Av. Fontes Pereira de Melo 7<br><b>P - 1000 Lisboa</b>                   |   |
| FR<br>Franc<br>français<br>(FRF)    | No. 0340581.981 J.<br>Banque Worms<br>45 Boulevard Haussmann<br><b>F-75427 Paris Cedex 09</b>  |   | SE<br>Svenska<br>kronor<br>(SEK)   | No. 99-40 747 379<br>Svenska Handelsbanken<br><b>S - 10670 Stockholm</b>   | No. 74153-8<br>Postgirot<br><b>S - 105 06 Stockholm</b>   |



# Bordereau de règlement de taxes et de frais

Bureau Caisse et  
Comptabilité  
de l'Office européen  
des brevets  
Erhardtstr. 27  
W - 8000 München 2

Prière de remplir uniquement à la machine à écrire

Nom du payeur

Référence du donneur d'ordre

Adresse

Mode de paiement

Virement bancaire/postal <sup>①</sup>

Banque/Centre de chèques postaux

Chèque ci-joint n°

Débit du compte  
courant auprès de l'OEB <sup>②</sup>

Compte courant n°

N° de la demande de brevet / du brevet (un formulaire par demande ou brevet)

Objet du  
paiement

EP

PCT

Explications:

Code

Monnaie <sup>③</sup>

Montant

① Le paiement est à effectuer «Sans frais pour le bénéficiaire». Voir au verso les comptes ouverts au nom de l'Organisation européenne des brevets et les monnaies de paiement correspondantes.

② Les comptes courants ouverts à l'Office européen des brevets ne peuvent être débités qu'en DEM.

③ La monnaie de paiement est celle du pays dans lequel le compte est ouvert. Utiliser l'abréviation de la monnaie de paiement indiquée dans le tableau figurant au verso.

④ Indiquer les différents Etats contractants uniquement lorsqu'ils ne correspondent pas aux Etats désignés à la rubrique 33 du formulaire 1001 (Requête en délivrance).

001 Taxe de dépôt

002 Taxe de recherche

005 Taxe(s) de désignation <sup>④</sup>

015 Taxe(s) de revendication  
(règle 31 (1) CBE)

055 Copie suppl. des documents cités

006 Taxe d'examen

007 Taxe de délivrance, y compris  
taxe d'impression (35 pages max.)

008 Taxe d'impression supplémentaire  
(plus de 35 pages)

033 Taxe annuelle pour la 3<sup>e</sup> année

034 Taxe annuelle pour la 4<sup>e</sup> année

035 Taxe annuelle pour la 5<sup>e</sup> année

Total

Signature

Lieu, date

## Code des taxes

|   |   |   |
|---|---|---|
| 001 = Taxe de dépôt   | 025 = Duplicata supplémentaire du certificat de brevet européen   | 056 = Surtaxe visée à la règle 58 (6) CBE                   |
| 002 = Taxe de recherche par recherche européenne ou recherche européenne complémentaire                               | 026 = Extrait du Registre européen des brevets  | 058 = Fascicule(s) de brevet européen complémentaire(s)     |
| 003 = Taxe de recherche par recherche internationale  | 027 = Inspection publique du dossier d'une demande de brevet européen   | 059 = Frais de communication                                |
| 005 = Taxe de désignation pour chaque Etat contractant désigné  | 028 = Taxe d'administration comptes courants  | 060 = Redevance pour délivrance d'un avis technique         |
| 006 = Taxe d'examen   | 029 = Délivrance d'une copie certifiée conforme d'une demande de brevet européen ou d'une demande internationale; documents de priorité | 061 = Surtaxe visée à l'article 8 (3) RRT                   |
| 007 = Taxe de délivrance du brevet, y compris taxe d'impression du fascicule du brevet européen (35 pages au maximum) | 030 = Communication d'informations contenues dans le dossier d'une demande de brevet européen   | 062 = Taxe de réserve                                       |
| 008 = Taxe d'impression supplémentaire du fascicule du brevet européen (plus de 35 pages)                             | 031 = Supplément pour transmission par télex ou téléfax   | 063 = Taxe pour paiement tardif (règle 16bis PCT)           |
| 009 = Taxe d'impression d'un nouveau fascicule du brevet européen - taxe forfaitaire                                  | 032 = Surtaxe à la taxe de dépôt, à la taxe de recherche, à une taxe de désignation ou à la taxe nationale de base                      | 093 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 3 <sup>e</sup> année  |
| 010 = Taxe d'opposition   | 033 = Taxe annuelle pour la 3 <sup>e</sup> année  | 094 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 4 <sup>e</sup> année  |
| 011 = Taxe de recours   | 034 = Taxe annuelle pour la 4 <sup>e</sup> année  | 095 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 5 <sup>e</sup> année  |
| 012 = Taxe de poursuite de la procédure   | 035 = Taxe annuelle pour la 5 <sup>e</sup> année  | 096 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 6 <sup>e</sup> année  |
| 013 = Taxe de restitutio in integrum  | 036 = Taxe annuelle pour la 6 <sup>e</sup> année  | 097 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 7 <sup>e</sup> année  |
| 015 = Taxe pour chaque revendication à partir de la onzième (règle 31 (1) CBE)  | 037 = Taxe annuelle pour la 7 <sup>e</sup> année  | 098 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 8 <sup>e</sup> année  |
| 016 = Taxe de revendication (règle 51 (7) CBE)  | 038 = Taxe annuelle pour la 8 <sup>e</sup> année  | 099 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 9 <sup>e</sup> année  |
| 017 = Taxe de fixation des frais  | 039 = Taxe annuelle pour la 9 <sup>e</sup> année  | 100 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 10 <sup>e</sup> année |
| 018 = Taxe de conservation de la preuve   | 040 = Taxe annuelle pour la 10 <sup>e</sup> année   | 101 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 11 <sup>e</sup> année |
| 019 = Taxe de transmission pour une demande internationale de brevet  | 041 = Taxe annuelle pour la 11 <sup>e</sup> année   | 102 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 12 <sup>e</sup> année |
| 020 = Taxe nationale de base pour une demande internationale  | 042 = Taxe annuelle pour la 12 <sup>e</sup> année   | 103 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 13 <sup>e</sup> année |
| 021 = Taxe d'examen préliminaire d'une demande internationale   | 043 = Taxe annuelle pour la 13 <sup>e</sup> année   | 104 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 14 <sup>e</sup> année |
| 022 = Inscription des transferts  | 044 = Taxe annuelle pour la 14 <sup>e</sup> année   | 105 = Surtaxe pour la taxe annuelle / 15 <sup>e</sup> année |
| 023 = Inscription de licences et d'autres droits  | 045 = Taxe annuelle pour la 15 <sup>e</sup> année   |   |
| 024 = Radiation d'une inscription de licence et d'autres droits   | 053 = Surtaxe pour présentation tardive de la requête en examen   |   |
|   | 055 = Copie supplémentaire des documents cités dans le rapport de recherche européenne  |   |

Taxes en DEM fixées par l'OMPI pour des demandes PCT:

(Dans le cas de paiement de ces taxes PCT dans une autre monnaie admise, le code des taxes sera ajouté par l'OEB)

|  |
|--|
| 161 = Taxe de base en DEM                          |
| 162 = Taxe supplémentaire à la taxe de base en DEM |
| 163 = Taxe de désignation en DEM                   |
| 164 = Taxe de traitement en DEM                    |

## Liste des comptes bancaires et des comptes de chèques postaux ouverts au nom de l'Organisation européenne des brevets et des monnaies de paiement correspondantes

| Etat / Monnaie de Paiement          | Comptes bancaires   | Comptes chèques postaux  | Etat / Monnaie de Paiement         | Comptes bancaires   | Comptes chèques postaux  |
|-------------------------------------|---|--|------------------------------------|---|--|
| AT<br>Österr.<br>Schilling<br>(ATS) | N° 102-133-851/00 (BLZ 12000)<br>Z-Länderbank Bank Austria AG<br>Landstraßer Hauptstr. 1<br><b>A - 1030 Wien</b>                      | N° 7451.030<br>Österreichische Postsparkasse<br>Georg Coch-Platz 2<br><b>A - 1018 Wien</b>                 | GB<br>Pound<br>Sterling<br>(GBP)   | N° 60271489<br>Barclays Bank PLC<br>P.O. Box 544<br>54 Lombard Street<br><b>GB - London EC3V 9EX</b>                          |  |
| BE<br>Franc<br>beige<br>(BEF)       | N° 310-0449878-78 étr. conv.<br>Banque Bruxelles Lambert<br>BP 948 BRU. 5.<br><b>B - 1050 Bruxelles</b>                               | N° 000-1154426-29<br>Office des Chèques postaux<br><b>B - 1100 Bruxelles</b>                               | GR<br>Drachme<br>(GRD)             | N° 112002002007046<br>Credit Bank AE<br>Athens Tower Branch<br>2, Messoghion Avenue<br><b>GR - 115 27 Athens</b>              |  |
| CH<br>Schweizer<br>Franken<br>(CHF) | N° 322 005 01 B<br>Schweizerische Bankgesellschaft<br><b>CH - 8021 Zürich</b>   | N° 30-30-796-1<br>Postscheckamt Bern<br><b>CH - 3000 Bern</b>  | IE<br>Irish<br>pound<br>(IEP)      | N° 30 98 22 01 (Bank code 901490)<br>Bank of Ireland<br>Lower Baggot Street Branch<br>P. O. Box 3131<br><b>IRL - Dublin 2</b> |  |
| DE<br>Deutsche<br>Mark<br>(DEM)     | N° 3 338 800 00<br>Dresdner Bank (BLZ 700 800 00)<br>Promenadeplatz 7<br><b>W - 8000 München 2</b>                                    | N° 300-800<br>Postgiroamt München<br>(BLZ 700 100 80)<br><b>W - 8000 München</b>                           | IT<br>Lira<br>italiana<br>(ITL)    | N° 37527 »Lire interne«<br>Banca Nazionale del Lavoro<br>Via Bissolati 2<br><b>I - 00187 Roma</b>                             | N° 10568277<br>Centro Compartimentale<br>Servizi Bancoposta per la<br>Lombardia<br>Piazza Vesuvio 6<br><b>I - 20100 Milano</b> |
| DK<br>Danske<br>kroner<br>(DKK)     | N° 3015-13375-9<br>Den Danske Bank<br>2 Holmens Kanal<br><b>DK - 1092 Copenhagen K.</b>   | N° 8995893<br>Postgiro<br>Bernstorffsgade 36<br><b>DK - 0800 København V</b>                               | LU<br>Franc<br>belge<br>(BEF)      | N° 7-108/9134/200 étr. conv.<br>Banque Internationale<br>à Luxembourg<br>Bd Royal 2-BP 2205<br><b>L - Luxembourg</b>          | N° 26421-37<br>Administration des P. et T.<br>Chèques postaux<br>BP 2500<br><b>L - Luxembourg</b>                              |
| ES<br>Peseta<br>española<br>(ESP)   | N° 30-34800-G<br>«pesetas convertibles»<br>Banco Exterior de España<br>Carrera de San Jeronimo 36<br><b>E - 28014 Madrid</b>          | N° 00.00.000646.995<br>Caja Postal<br>Cuentas Extranjeras<br>P° de Recoletos, 5<br><b>E - 28070 Madrid</b> | NL<br>Gulden<br>(NLG)              | N° 51 36 38 547<br>ABN-AMRO Bank N. V.<br>Kneuterdijk 1, Postbus 165<br><b>NL - 2514 EM-Den Haag</b>                          | N° 4012627<br>Postbank N. V.<br><b>NL - 6800 MA Arnhem</b>   |
| FR<br>Franc<br>français<br>(FRF)    | N° 30004-00567-000200 20463-29<br>Banque Nationale de Paris<br>Agence France-Etranger<br>2 Place de l'Opéra<br><b>F - 75002 Paris</b> |  | PT<br>Escudo<br>portugués<br>(PTE) | N° 020-08-839 11 45<br>Banco Pinto et Sotto Mayor<br>Av. Fontes Pereira de Melo 7<br><b>P - 1000 Lisboa</b>                   |  |
| FR<br>Franc<br>français<br>(FRF)    | N° 0340581 981 J.<br>Banque Worms<br>45 Boulevard Haussmann<br><b>F-75427 Paris Cedex 09</b>  |  | SE<br>Svenska<br>kronor<br>(SEK)   | N° 99-40 747 379<br>Svenska Handelsbanken<br><b>S - 10670 Stockholm</b>   | N° 74153-8<br>Postgirot<br><b>S - 105 06 Stockholm</b>   |